

Contrato de licencia de usuario final para la versión de firmware Ubuntu edition

El contenido de este software ("Firmware Ubuntu Edition o FWUE") se proporciona bajo licencia, no se vende. Al abrir este paquete o al instalar, copiar o usar de alguna otra forma el FWUE, acepta los términos de este contrato. Si no está de acuerdo con los términos de este contrato, no tiene autorización para instalar, copiar, revender o transferir el FWUE. Si desea rechazar los términos del presente contrato, y no ha instalado, copiado ni usado el FWUE, debe ponerse en contacto con su vendedor o con HERE North America, "Sociedad de Responsabilidad Limitada" (LLC, por sus siglas en inglés) ("HERE") en un plazo máximo de treinta (30) días a partir de la fecha de compra del producto para obtener el reembolso por el precio de compra. Para ponerse en contacto con HERE, visite www.here.com. El FWUE facilitado está destinado únicamente a su uso personal interno y no puede revenderse. El FWUE está protegido por derechos de autor y sujeto a los siguientes términos y condiciones (este "Contrato de Licencia de Usuario Final") aceptados por usted, por un lado, y por HERE North América, LLC ("HERE") y sus licenciantes (incluyendo sus licenciantes y proveedores) por otro. A efectos de los presentes términos, "HERE" significa (a) HERE North America, LLC con respecto al FWUE para el continente americano y para la región Asia Pacífico y (b) HERE Europe B.V. para el FWUE para Europa, Oriente Medio y África. El FWUE incluye cierta información y contenido relacionado proporcionado bajo licencia por terceros a HERE y está sujeto a los correspondientes avisos de derechos de autor y términos del proveedor recogidos en la siguiente URL: here.com/supplier_terms.

TÉRMINOS Y CONDICIONES

Limitaciones sobre el uso de la licencia: El usuario final acepta que la licencia de uso de este FWUE queda limitada y condicionada a fines únicamente personales, no comerciales, y no para operar oficinas de servicio, régimen de tiempo compartido ni ningún otro propósito similar. Salvo disposición en contrario en el presente documento, acepta que de ninguna otra forma reproducirá, copiará, modificará, descompilará, desensamblará o aplicará ingeniería inversa sobre cualquier parte de dicho FWUE, y que por ningún motivo, ni de ninguna otra forma, podrá transferirlo o distribuirlo, salvo cuando así lo exija la legislación vigente.

Limitaciones de la licencia sobre transferencias: La licencia no permite la transferencia ni reventa del FWUE, salvo que pueda transferir el FWUE y todo el material asociado de manera permanente si: (a) no se queda con ninguna copia del FWUE; (b) el beneficiario está de acuerdo con los términos de este Contrato de licencia de usuario final; y (c) transfiere el FWUE en la forma exacta en la que lo adquirió transfiriendo físicamente el medio original (por ejemplo, CD-ROM o DVD comprado), el packaging original, los manuales y demás documentación. En concreto, los paquetes multidisco sólo se podrán transferir o vender como un paquete completo tal y como se le entregó y no como discos individuales.

Limitaciones adicionales de la licencia: Salvo cuando HERE le haya dado autorización específica para hacerlo mediante un acuerdo independiente por escrito (sin perjuicio de lo anterior), su licencia queda condicionada sobre el uso del FWUE con arreglo a lo dispuesto en el presente contrato y no podrá (a) usar dicho FWUE con ningún producto, aplicación o sistema instalado o conectado o comunicado de alguna otra manera con los vehículos capaces de usar navegación de vehículos, posicionamiento, descarga, guía de rutas en tiempo real, manejo de flotas, o aplicaciones similares; o (b) con o en comunicación con, entre otros, teléfonos móviles, ordenadores de bolsillo, ordenadores de mano, buscas y asistentes personales digitales o PDA.

Advertencia: El presente contrato puede contener información imprecisa o incompleta debido al paso del tiempo, cambio de circunstancias, fuentes utilizadas, y el hecho de recopilar gran cantidad de FWUE de contenido geográfico, lo que puede tener como consecuencia resultados incorrectos.

No existencia de garantía: Esta información se le proporciona en el estado en el que se encuentra y usted acepta utilizarla bajo su propio riesgo. Ni HERE ni sus licenciantes (ni sus licenciantes o proveedores) otorgan garantía, representación u obligación alguna de ninguna clase, ni implícita ni explícitamente, que emane de la ley, incluido, a título meramente enunciativo, contenido, calidad, precisión, integridad, efectividad, confiabilidad, adecuación a fines específicos, utilidad, uso o resultados a obtenerse a partir de dicho FWUE, ni de que el FWUE o el servidor no tendrán interrupciones ni estarán libres de errores.

Exclusión de Garantía: HERE Y SUS LICENCIANTES (INCLUIDOS SUS LICENCIANTES Y PROVEEDORES) RECHAZAN CUALQUIER GARANTÍA, IMPLÍCITA O EXPLÍCITAMENTE, RESPECTO DE LA CALIDAD, EL DESEMPEÑO, LA COMERCIALIZACIÓN, LA ADECUACIÓN A FINES

ESPECÍFICOS O EL INCUMPLIMIENTO. Algunos estados, territorios y países no permiten ciertas exclusiones de garantía, por lo que en ese sentido, la exclusión anterior podrá no serle de aplicación.

Exclusión de Responsabilidad: NI HERE NI SUS LICENCIANTES (INCLUIDOS SUS LICENCIANTES Y PROVEEDORES) SERÁN RESPONSABLES ANTE USTED RESPECTO DE NINGÚN HECHO QUE DÉ LUGAR A NINGUNA RECLAMACIÓN, DEMANDA O ACCIÓN, INDEPENDIENTEMENTE DE LA NATURALEZA DE LA RECLAMACIÓN, DEMANDA, ACCIÓN QUE ALEGUE UNA SUPUESTA PÉRDIDA, LESIÓN O DAÑOS DIRECTOS O INDIRECTOS, RESULTANTES DEL USO O POSESIÓN DE ESTOS DATOS; NI POR NINGUNA PÉRDIDA DE UTILIDADES, INGRESOS, CONTRATOS O AHORROS, NI POR NINGÚN OTRO DAÑO DIRECTO O INDIRECTO, CONSECUCIONAL, ESPECIAL O INCIDENTAL QUE SURJA DEL USO QUE LE DÉ, O DE SU INCAPACIDAD PARA UTILIZAR ESTOS DATOS, CUALQUIER DEFECTO EN ESTOS DATOS, NI EL INCUMPLIMIENTO DE LOS PRESENTES TÉRMINOS Y CONDICIONES, YA SEAN CONTRACTUALES O EXTRA CONTRACTUALES O BASADOS EN ALGUNA GARANTÍA, AUNQUE HERE Y SUS LICENCIANTES HAYAN SIDO AVISADOS SOBRE LA POSIBILIDAD DE LA EXISTENCIA DE DICHOS DAÑOS. Algunos estados, territorios y países no permiten ciertas exclusiones de responsabilidad, por lo que en ese sentido, la exclusión anterior podrá no serle de aplicación.

Control de Exportaciones: El usuario final acepta no exportar de ningún otro lugar ningún componente del FWUE, ni ningún producto directo de los mismos, salvo en cumplimiento de los reglamentos, normas y leyes de exportación aplicables (así como de las licencias y aprobaciones necesarias), inclusive, entre otros, los reglamentos, normas y leyes cuya aplicación es de competencia de la Oficina de Control de Activos Extranjeros (Office of Foreign Assets Control) del Departamento de Comercio de EEUU y la Oficina de Industria y Seguridad (Bureau of Industry and Security) del Departamento de Comercio de EEUU. En la medida en que dichos reglamentos, normas y leyes de exportación le prohíban a HERE cumplir con cualquiera de las obligaciones contraídas con arreglo al presente contrato relativas al suministro o distribución del FWUE, se exonerará dicho incumplimiento y no constituirá incumplimiento del presente contrato.

Integridad del acuerdo: Los presentes términos y condiciones constituyen la totalidad del acuerdo entre HERE (y sus licenciantes, incluidos sus licenciantes y proveedores) y usted en relación con el objeto del presente contrato, y

prevalecerán en su totalidad sobre cualquier acuerdo verbal o escrito que pudiera existir anteriormente entre ambas partes con respecto a dicho objeto.

Divisibilidad: Usted y HERE acuerdan que si cualquier parte de este acuerdo resulta ilegal o no es válida, dicha parte se eliminará y el resto seguirá teniendo plena vigencia y efecto.

Legislación aplicable: Los términos y condiciones arriba mencionados se registrarán por las leyes del Estado de Illinois (para el FWUE para el continente americano y para la región Asia Pacífico) o por las leyes de los Países Bajos (para el FWUE para Europa, Oriente Medio y África), sin dar efecto a (i) las disposiciones sobre conflicto de leyes ni a (ii) la Convención de las Naciones Unidas sobre los Contratos de Compraventa internacional de mercaderías, que se excluyen explícitamente. Para cualquier disputa, reclamación o acción derivada de o en relación con el FWUE ("Reclamación"), acepta someterse a la jurisdicción personal de (a) el Estado de Illinois para Reclamaciones relacionadas con el FWUE para el continente americano y para la región Asia Pacífico facilitado con arreglo al presente, y (b) a la de los Países Bajos para el FWUE de Europa, Oriente Medio y África facilitado con arreglo al presente.

Usuarios finales del gobierno de Estados Unidos: En caso de que el FWUE sea adquirido por o en representación del Gobierno de Estados Unidos o cualquier otra entidad que busque o solicite tener derechos similares a aquellos habitualmente reclamados por el gobierno de Estados Unidos, dicho FWUE es "elemento comercial" tal como dicho término se define en la Normativa Federal de Adquisiciones (Federal Acquisition Regulation, FAR) (48 C.F.R.) 2.101, se licencia de conformidad con el presente Contrato de Licencia de Usuario Final, y cada copia del FWUE entregada o proporcionada de cualquier otra forma deberá marcarse (e incluirse como corresponda) con la siguiente leyenda "Aviso de Uso" y tratarse de conformidad con dicho Aviso.

AVISO DE USO

NOMBRE DEL CONTRATISTA (FABRICANTE O DISTRIBUIDOR):

HERE

DIRECCIÓN DEL CONTRATISTA (FABRICANTE O DISTRIBUIDOR):

425 West Randolph Street, Chicago, IL 60606.

El FWUE es un elemento comercial tal y como se define en la FAR 2.101 y está sujeto al Contrato de Licencia de Usuario Final con arreglo al cual se ha suministrado. © 1987-2013 HERE. Todos los derechos reservados. En caso de que el oficial de contrataciones, organismo gubernamental federal o cualquier funcionario federal se niegue a utilizar el aviso estipulado en el presente contrato deberá notificárselo a HERE antes de buscar derechos adicionales o alternativos respecto al FWUE.

